

Бр. <u>М.</u> Br.	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Презиме и име: Prezime i ime: <u>Елијас Ч. Аврам</u>	Презиме и име: Prezime i ime: <u>Тодорић, Јосиф</u>	Занимање: Zanimanje: <u>уџи. стручник</u>		
Рођен: Rođen: <u>15 септембра 1926</u>	Становање: Stanovanje: <u>Змаја убицега 8.</u>	Напомена: Досељен, отсељен, исписао се, отпуштен? Полагао испит по одлуци (уек навести број деловодника).		
Место рођења: Mesto rođenja: <u>Београд</u>	Напомена: Doseljen, otseljen, ispisao se, otpušten? Polagao ispit po odluci (uvek na- vesti broj delovodnika).			
Народност и држављанство: Narodnost i državljanstvo: <u>Југословенски</u>				
Вероисповест: Veroispovest: <u>Југословенски</u>				

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIH PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ПОЛУГОДИШТЕ POLUGODIŠTE		Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspaha i vladanja	Оцена поправ- ног испита Ocena popravnog ispita	Оцена текућног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправног текућног испита Ocena popravnog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga учио?
	I	II					
Веронаука Veronauka	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga учио?  Наплаћено: за школарину <u>482,5</u> дина. за здравствени фонд <u>20</u> дина.  Бр. <u>1486</u>  Директор, <u>А. С. С.</u>
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenački jezik	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				
Француски језик Francuski jezik	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				
Немачки језик Nemački jezik							
Латински језик Latinski jezik							
Грчки језик Grčki jezik							
Историја Istorija	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				
Земљопис Zemljopis	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				
Природопис Prirodopis	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				
Физика Fizika							
Хемија Hemija							
Хигијена Higijena							
Математика Matematika	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija							
Уметност Umetnost							
Основи филозофије Osnovi filozofije							
Цртање Crtaње	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				Издано му: Izdano mu:  уверење uverenje дупликат уверења duplikat uverenja <u>267 634</u> сведочанство svedočanstvo <u>28-21-25</u> дупликат сведочанства duplikat svedočanstva
Писање Pisaње	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				
Певање Pevaње	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				
Гимнастика Gimnastika	<u>одличан (5)</u>	<u>добра (4)</u>	<u>добра (4)</u>				
Ручни рад Ručni rad							
Владање — Vladaње	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>	<u>одличан (5)</u>				Свед. о _____ течај. испиту Sved. o _____ tečaj. ispitu
Изостанци Izostanci	оправдани opravdani <u>2</u> неоправдани neopravdani	<u>39</u>	<u>46</u>				

Према томе учени је с \_\_\_\_\_ успехом сврши \_\_\_\_\_ разред.  
Prema tome učenik je s \_\_\_\_\_ uspehom svrši \_\_\_\_\_ razred.

Напомене о овом ученику — Napomene o ovom učeniku:

Учење — Učenje: добра дисциплина и одличан успех.

Владање — Vladaње: добра дисциплина и одличан успех.

Телесни недостаци — Telesni nedostaci: \_\_\_\_\_

Прилике под којима се школовао — Prilike pod kojima se školovao: \_\_\_\_\_

Кривице и казне: врста кривице, казне, чија је, дан и број одлуке.  
Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.